



Návod k obsluze

Butanový jednohořákový vaříč THUNDER Typ KP06001 (MIT-NS1(B))

Důležité

Pečlivě si přečtěte tento návod k obsluze, abyste se dobře seznámili se spotřebičem před jeho připojením k butanové kartuši. Tento návod uschovejte pro příští použití!

Použití

Tento butanový vaříč THUNDER Typ KP06001 (dále jen vaříč) je určen pro turistické účely k provozu ve venkovním prostředí k tepelné přípravě pokrmů.

Vaříč je spotřebič kategorie s přímým přetlakem butanu (I_{3B}).

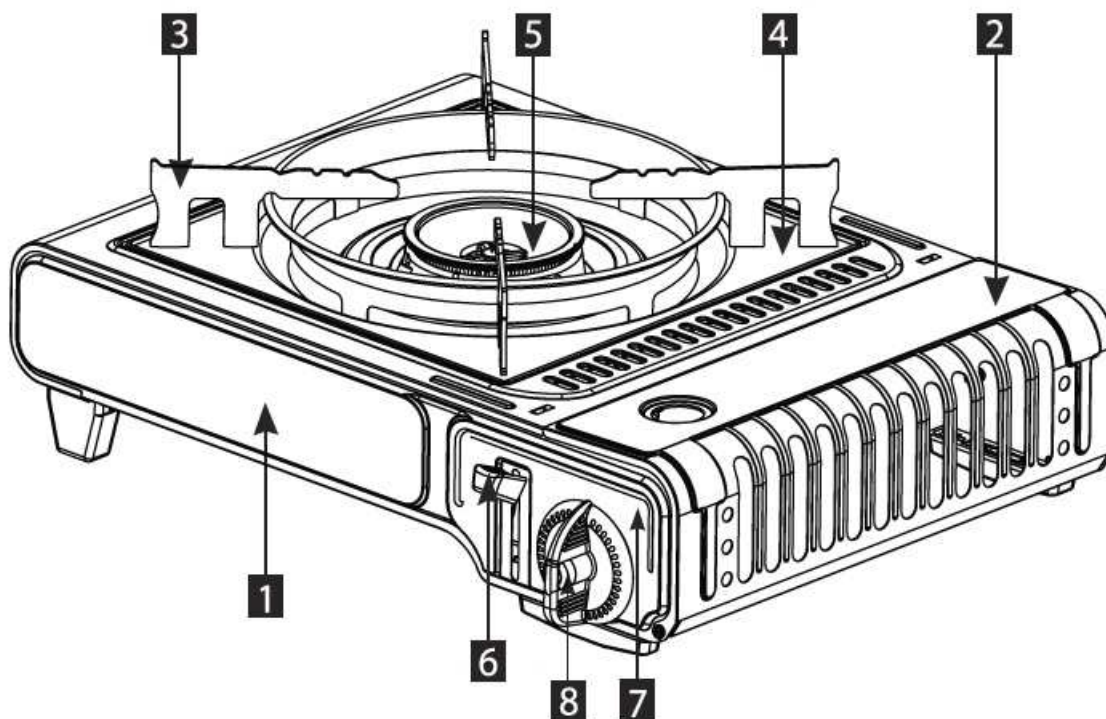
Vaříč je konstruován ke spalování plynného butanu s přímým přetlakem.

Tento spotřebič se používá pouze s kartuší s ventilem (Typ KP02002) plněnou butanem, s obsahem 227 g, která vyhovuje EN 417.

Pokus o připojení jiných typů lahví na plyn může být nebezpečný!

Pro jiné druhy paliv spotřebič nelze použít ani provést přestavbu spotřebiče!

Popis



- 1 - skříň vaříče
- 2 - kryt prostoru pro kartuši s otvorem pro snadné odklopení
- 3 - varná mřížka
- 4 - odkapávací panel
- 5 - hořák
- 6 - páčka k zafixování kartuše
- 7 - ovládací panel
- 8 - ovládací knoflík ventilu vaříče

Vaříč je dodáván v praktickém plastovém kufru. Vaříč je dodáván bez plynové kartuše. Tuto kartuši (Typ KP02002) lze objednat u výrobce/dovozce (Meva a.s., tel.: 00420 416 823 292, 299, fax: 00420 416 823 300, www.meva.eu) nebo u jeho obchodních partnerů.

Technická data

Zdroj	227 g kartuše s ventilem
Druh paliva	butan
Jmenovitý tepelný příkon	2,2 kW
Spotřeba	160 g/h
Průměr trysky	Ø 0,6 mm
Rozměry vaříče	370 x 290 x 125 mm
Rozměry kufru	390 x 320 x 135 mm
Doporučený min. průměr varné nádoby	Ø 120 mm
Povolený max. průměr varné nádoby	Ø 180 mm
Hmotnost vaříče (bez kartuše, bez kufru)	1,85 kg
Hmotnost kufru	0,8 kg

Podmínky pro provoz vaříče

- **Používat pouze ve venkovním prostředí!**

- Vaříč je určen pro turistické účely k provozu ve venkovním prostředí.
- Vaříč při provozu spotřebovává kyslík a v nevětraných uzavřených místnostech může být uživatel vážně ohrožen na životě z důvodu nedostatku kyslíku a zvýšené koncentrace CO!
- Je nutné zabránit případnému nebezpečnému hromadění nespáleného paliva u spotřebiče! Butan je z fyzikálního hlediska těžší než vzduch a v případě samovolného úniku v důsledku netěsnosti klesá a hromadí se u země.

Připojení kartuše k vaříči

- Pomocí otvoru otevřete kryt prostoru pro kartuši.
- Zkontrolujte stav a správné nasazení těsnícího pryžového O-kroužku v připojovací části ventilu vaříče (viz obr. A). V případě potřeby těsnění vyměňte za bezvadné.
- Zkontrolujte, zda není znečištěn hořák.
- Přesvědčte se, že je ovládací ventil vaříče uzavřen. V případě, že není, jej uzavřete otočením ovládacího knoflíku doprava (po směru hodinových ručiček) na doraz (symbol: ●). Pokud není ovládací ventil zcela uzavřen nelze kartuši zafixovat pomocí páčky.
- Přesvědčte se, zda je páčka (vlevo od ovládacího knoflíku ventilu vaříče) na zafixování kartuše v poloze Uvolnit/UNLOCK (nahore). Pokud není, přesuňte ji do této polohy.
- Sejměte z kartuše ochrannou zátku.
- Vložte kartuši do prostoru pro kartuši ve vaříči tak, aby ventil kartuše byl v hrdle ventilu vaříče a natočte ji tak, aby aretační páčka ventilu vaříče (umístěná na ventilu) zapadla do drážky na hrdle kartuše (viz obr. B).
- Páčku na zafixování kartuše přesuňte do polohy Zafixovat/LOCK (dolů až na doraz - viz obr. C), tím dojde k připojení kartuše do hrdla ventilu vaříče.
- Zavřete kryt prostoru pro kartuši. Větrací otvory prostoru pro kartuši nikdy nezakrývejte.
- Část ventilu vaříče, ke které se připojuje kartuše, chraňte před znečištěním, aby nečistoty nepřicházely s plynem až do trysky a neucpaly ji.
- Po připojení kartuše k vaříči proveďte kontrolu těsnosti (viz Kontrola těsnosti).

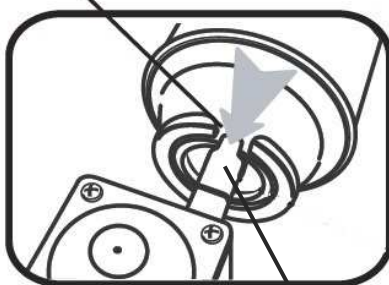
obr. A



O-kroužek

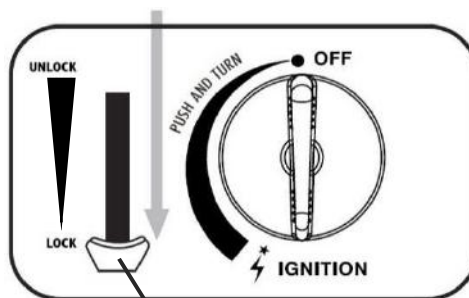
obr. B

drážka na hrdle kartuše



aretační páčka

obr. C



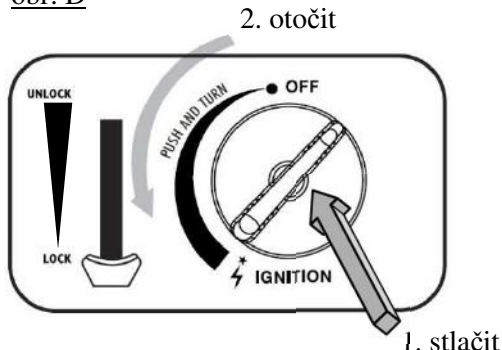
fixační páčka

Zapalování a zhášení vaříče

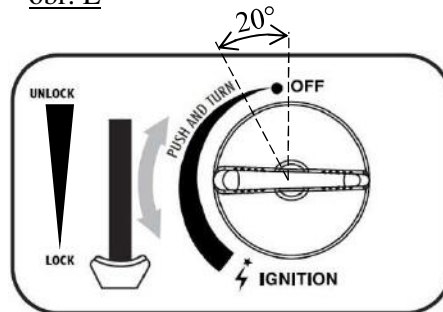
- Před zapálením proveďte kontrolu těsnosti (viz Kontrola těsnosti).
- Vaříč zapalujte vždy bez varné nádoby na varné mřížce.
- **Stlačte** a otočte knoflík ovládacího ventilu vaříče doleva (proti směru hodinových ručiček) na doraz (viz obr. D) až uslyšíte cvaknutí (aktivace piezozapalovače - symbol: ⚡), tím dojde k zapálení plynu piezozapalovačem. V případě potřeby otočte knoflík do krajní polohy (aktivujte piezozapalovač) několikrát, dokud nedojde k zapálení plynu.
- Intenzitu hoření seřídíte uzavíráním (doprava) nebo otevíráním (doleva) ovládacího knoflíku ventilu mezi polohami pro minimum (úhel cca 20°) a maximum (poloha pro zapálení - symbol: ⚡) - viz obr. E.
- Při nastavování minimální intenzity hoření (ovládací knoflík v úhlu menším než cca 20°) může dojít k nežádoucímu uhasnutí plamene. V tom případě okamžitě uzavřete přívod plynu a po dostatečném odvětrání (uniklo-li větší množství nespáleného paliva) opakujte postup pro zapálení.
- Během doby přehřívání nebo při pohybu spotřebičem může plyn hořet třepotavým plamenem. Doba přehřívání je cca 1 min.
- Zhášení hořáku proveďte **úplným uzavřením** ovládacího knoflíku ventilu (otočením doprava na doraz). Přesvědčte se, že došlo k odtlačení ovládacího knoflíku (bez stlačení nejde otočit doleva). Dále zkontrolujte, že plamen opravdu zhasl.
- **Po vypnutí vaříče** (v případě, že ho nebudete ihned znovu používat) z něj **vždy odpojte kartuši** (fixační páčka do polohy Uvolnit/UNLOCK - viz Odpojení kartuše z vaříče a výměna kartuše) a po vychladnutí vaříče ji vyjměte z prostoru pro kartuši!

Pozn.: V případě uhasnutí plamene (např. při silném poryvu větru nebo při nastavování minimální intenzity hoření) okamžitě uzavřete přívod plynu úplným uzavřením ovládacího knoflíku ventilu doprava na doraz (symbol: ●), aby nedošlo k nebezpečnému nahromadění nespáleného paliva v prostoru spotřebiče.

obr. D



obr. E



Bezpečnostní zařízení (automatické odpojení kartuše)

- Spotřebič je vybaven bezpečnostním zařízením, které v případě nadměrného zvýšení tlaku plynu v kartuši (např. při nebezpečném zahřátí kartuše) automaticky odpojí kartuši od vaříče a tím uzavře přívod plynu do spotřebiče. Fixační páčka se přepne do polohy Uvolnit/UNLOCK.
- Dojde-li k automatickému odpojení kartuše, otočte ovládací knoflík vaříče do polohy zavřeno (symbol: ●) a před opětovným připojením kartuše a zapálením vaříče nechte spotřebič i kartuši zcela vychladnout!

Kontrola těsnosti

- Potřením pěnotvorným roztokem (např. mýdlovou vodou) zkontrolujte, neuniká-li plyn kolem spojení ventilu vaříče s kartuší. Únik plynu se projeví tvorbou bublin v místě netěsnosti. Ovládací knoflík vaříče musí být v poloze zavřeno (symbol: ●)!
- **Je zásadně zakázáno provádět kontrolu těsnosti pomocí otevřeného ohně!!!**
- Kontrolu těsnosti provádějte ve venkovním prostředí, mimo zdroje zapálení/vznícení a mimo dosah ostatních osob!

Únik plynu

- V případě úniku plynu (zápach plynu, hluk způsobený unikajícím plynem nebo tvorba bublin při kontrole těsnosti), zavřete ventil vaříče. Uhasťte v blízkém okolí veškerý otevřený oheň a vypněte elektrické spotřebiče.
- Odpojte kartuši od vaříče.
- Před dalším použitím je nutné spotřebič zkontrolovat a opravit. Pokud neodhalíte příčinu úniku, předejte spotřebič odbornému servisu.
- Pokud plyn uniká z kartuše a tento únik nejde zastavit, přeneste kartuši do otevřeného, venkovního, dobře větraného prostoru, bez jakéhokoli zdroje zapálení/vznícení, a nechte plyn z kartuše vyprchat a rozptýlit.
- Dojde-li k úniku plynu v místnosti (při skladování), místnost řádně vyvětrejte.

Odpojení kartuše z vaříče a výměna kartuše

- Zavřete ventil vaříče, zkontrolujte, zda je hořák před odpojením kartuše zhasnutý a nechte spotřebič zcela vychladnout. Uvolněte kartuši z ventilu vaříče přesunutím fixační páčky do polohy Uvolnit/UNLOCK (nahoru na doraz). Otevřete kryt prostoru pro kartuši a vyjměte ji.
- Kartuši opatřete ochrannou zátkou.
- Po vyjmutí kartuše může ve spotřebiči zůstat malé množství plynu. Stlačte knoflík ventilu a otočte jím doleva na doraz, až uslyšíte cvaknutí (páčka pro fixaci je v poloze Uvolnit - nahore) a piezozapalovač zapálí zbytek plynu ve spotřebiči. Nechte dohořet plamen a otočte knoflík ventilu doprava na doraz.
- Před připojením nové kartuše ke spotřebiči zkontrolujte stav těsnění.
- Kartuši vyměňujte ve venkovním prostředí, mimo jakéhokoli zdroje zapálení/vznícení, jako jsou otevřený oheň, zapalovací hořák, elektrické zapalovače, a mimo dosah jiných osob!
- Po připojení nové kartuše proveďte kontrolu těsnosti (viz Kontrola těsnosti).
- Vyprázdňenou kartuši zlikvidujte dle pokynů na kartuši.
- Kontrola, zda je kartuše prázdná se provádí jejím zatřepáním (zatřepat a poslechnout hluk způsobený kapalinou).

Čištění a údržba

- Spotřebič udržujte v suchu a čistotě.
- Údržbu spotřebiče provádějte vždy v pravidelných intervalech, při sníženém výkonu, v případech většího znečištění a podle potřeby.
- Čištění a údržba se smí provádět pouze tehdy, je-li vaříč vypnutý, zcela vychladlý a odpojený od kartuše.
- Čištění provádějte bez použití abrazivního prostředku. Nečistěte spotřebič hořlavými nebo korozivními čisticími prostředky. Pokud budou znečištěny otvory v hořáku, očistěte je kartáčkem a chraňte je před vodou.
- Pro bezporuchový a bezpečný chod doporučujeme na spotřebiči provádět pravidelnou servisní prohlídku (viz Servis). Zároveň je třeba vykonávat občasný dozor během provozu spotřebiče.

Servis

- Četnost kontrol se řídí platnou legislativou příslušné země, kde je spotřebič používán.
- Pro Českou republiku platí, že tento spotřebič není vyhrazeným plynovým zařízením dle Vyhlášky č. 21/1979 Sb. a nevztahuje se na něj povinnost pravidelného provádění revizí revizním technikem.
- Proveďte min. 1x za rok důkladnou prohlídku spotřebiče (vizuální prohlídka, čištění a údržba, zkouška těsnosti, přezkoušení funkčnosti spotřebiče) a min. 1x za 2 roky vyměňte veškeré těsnící prvky. Tyto činnosti musí být prováděny technicky zdatnou osobou. Neoprávněný zásah nekvalifikované osoby může být nebezpečný.

Závady a jejich odstranění

- **Při odstraňování závad je nutné vaříč vypnout, nechat ho zcela vychladnout a odpojit od kartuše!**
- Pokud se necítíte natolik technicky zdatní a některé činnosti uvedené v tomto návodu (odstraňování závad atd.) by Vám činily potíže, obraťte se na odborný servis - výrobce/dovozce (Meva a.s., tel.: 00420 416 823 292, 299, fax: 00420 416 823 300, www.meva.eu).

Závada	Odstranění závady
• Hořák vaříče nelze zapálit.	• Zkontrolujte stav naplnění kartuše (po vyjmutí není při zatřepání zjištěn žádný pohyb tekutého obsahu kartuše). • Pokud je kartuše příliš teplá, vyjměte ji, nechte ochladit a znovu zkuste zapálit hořák (viz Zapalování a zhášení vaříče). • Závada může být způsobena ucpanou tryskou. Doporučujeme obrátit se na odborný servis - výrobce/dovozce. • Projeví-li se závada na ventilu vaříče nebo na jeho ovládacím knoflíku anebo na piezozapalovači, obraťte se na odborný servis výrobce/dovozce. • Pokud je zapalovací elektroda piezozapalovače mokrá, nechte ji oschnout. • Pokud je elektroda piezozapalovače zrezivělá očistěte ji.
• Znečištění překypěným jídlem.	• Viz Čištění a údržba.

Skladování

- Odpojte od spotřebiče kartuši (viz Odpojení kartuše z vaříče a výměna kartuše).
- Odpojenou kartuši opatřete ochranou zátkou.
- Skladování kartuši musí být v souladu s platnými místními předpisy.
- Spotřebič skladujte v dodaném plastovém kufru, aby bylo zabráněno jeho znečištění nebo poškození.
- Spotřebič musí být skladován v místnostech neobsahujících agresivní látky, při doporučené teplotě nejméně 10 °C a s relativní vlhkostí vzduchu nejvýše 80 %.
- Kartuši skladujte na chladném, suchém místě.

Likvidace spotřebiče a obalu

- Pokud se rozhodnete pro likvidaci starého spotřebiče, ať už protože jste si zakoupili nový nebo protože se na starém vyskytla neopravitelná závada, odneste jej na místo k tomu určené (např. Sběr druhotných surovin, Sběrný dvůr apod.).
- Obal odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

Bezpečnostní požadavky

- Vaříč smí obsluhovat pouze dospělá osoba nad 18 let podle tohoto návodu! Při provozu vaříče musí obsluha dále respektovat všeobecné požární bezpečnostní předpisy!
- Obsluha vaříče nesmí být v žádném případě svěřována dětem!
- Chraňte spotřebič před dětmi (při použití i skladování)!
- Před připojením kartuše zkontrolovat použití a dobrý stav těsnění!
- Nepoužívat spotřebič, který má poškozené nebo opotřebované těsnění!
- Nepoužívat spotřebič, pokud je netěsný, poškozený nebo pokud pracuje nesprávně!
- Jestliže Váš spotřebič není těsný (zápach plynu), okamžitě jej přeneste do venkovního prostředí, do místa bez otevřeného ohně s dobrým větráním, kde lze zjistit a zastavit tento únik. Chcete-li provést kontrolu úniků Vašeho spotřebiče, provádějte to ve venkovním prostředí. Nesnažte se zjistit úniky pomocí otevřeného ohně, použijte pěnотvorný roztok!
- **UPOZORNĚNÍ:** přístupné části mohou být velmi horké. Zamezte přístupu malých dětí ke spotřebiči!
- Při manipulaci s horkými součástmi (např. varná nádoba) doporučujeme používat ochranné rukavice!
- Používejte pouze varné nádoby v rovném dnem!
- Nepoužívejte vaříč s varnou plotýnkou/deskou (ocelovou, litinovou, kameninovou)!
- Vaříč musí být provozován na vodorovném povrchu!
- Při provozu je nutno vaříč umístit na nehořlavou podložku a mít ho neustále pod dohledem!
- Z hlediska požární bezpečnosti musí být vaříč umístěn nejméně 1 m od hořlavých materiálů! Bezpečná vzdálenost vaříče od přilehlých stěn je min. 0,2 m a od stropu min. 1 m!
- Nepokládejte na vaříč velkou varnou nádobou, která by přesahovala nad prostor pro kartuši, aby při provozu nedošlo k nebezpečnému zahřátí připojené kartuše! **Je přísně zakázáno používat varné nádoby větší než Ø 180 mm!**



- Nikdy nepoužívejte dva vaříče blízko sebe!

- Nikdy neodstraňujte odrazovou fólii na vnitřní straně krytu prostoru pro kartuši, která částečně brání prostupu tepla ke kartuši!
- Nepoužívejte vařič na ostrém slunci, aby nedošlo k přílišnému zahřátí vařiče a kartuše! Vyhledejte stinné místo! Chraňte kartuši před přímým slunečním zářením!
- Kartuši nevystavujte teplotám přesahujícím 50 °C!
- Kartuše je na jedno použití a nelze ji znovu naplnit!
- Kartuši neprorážejte, nepropichujte ani jinak neotvírejte násilím a nevhazujte do ohně, ani po použití! Vyhazujte na bezpečném místě!
- Dodržujte pokyny uvedené na kartuši!
- Nepoužívejte vařič při silném větru ani v dešti!
- Je zakázáno používat spotřebič v místnostech a prostorách pod úrovní terénu!
- Pokud je spotřebič v provozu, nepřemísťujte ho!
- Používejte spotřebič pouze k vaření! Je zakázáno používat ho k jiným účelům (např. sušení oblečení, vytápění apod.)!
- Neupravujte spotřebič! Z bezpečnostních důvodů neupravujte žádné díly vařiče!
- Je zakázáno přestavovat spotřebič na jiný druh plynu!

Poznámka

Změny v technických údajích jsou vyhrazeny. Vyobrazení díky neustálému inovačnímu postupu jsou nezávazná. Tiskové chyby vyhrazeny.

Záruční podmínky

Spotřebiteli se poskytuje záruka na správnou funkci zařízení a má nárok na bezplatnou opravu nebo výměnu součástí, které by se ukázali v záruční době vadnými pro chybnou výrobu nebo skrytou vadu materiálu. Záruka se nevztahuje na běžné provozní opotřebení, závady vzniklé úmyslným poškozením, hrubou nedbalostí při používání, nebo pokud provede kupující na výrobku úpravy nebo změny. Výrobce neodpovídá za škody způsobené neodborným zacházením či údržbou mimo rámec příslušného návodu k obsluze.

Pokud se vyskytne nějaká nejasnost ohledně provozu či údržby spotřebiče, obraťte se na odborný servis - výrobce/dovozce (Meva a.s., tel.: 00420 416 823 292, 299).

Výrobce ručí za výrobky 24 měsíců ode dne prodeje.

Některé změny (běžné provozní opotřebení) na výrobku se mohou projevit již po několika málo použitích, přičemž se tím nijak nesníží užitná hodnota výrobku.

Výrobce

M.I.T Limited

Room 601, Bldg 103, Park Tower, 5-GA, Yongsan-Dong, Yongsan-GU, Seoul 04385, Korea

Opravy a servis

Záruční i mimozáruční opravy tohoto výrobku provádí výrobce/dovozce:

MEVA a.s.
Na Urbance 632
413 13 Roudnice nad Labem
Česká republika

Tel.: 00420 - 416 823 111*
Fax.: 00420 - 416 823 300
E-mail: prodej.urbanka@meva.eu
Internet: www.meva.eu

Adresa prodejny:

.....

.....

Datum prodeje:

.....
Razítko prodejny

.....
Podpis prodávajícího



Návod na obsluhu

Butánový jednohorákový varič THUNDER Typ KP06001 (MIT-NS1(B))

Dôležité

Starostlivo si prečítajte tento návod na obsluhu, aby ste sa dobre zoznámili so spotrebičom pred jeho pripojením k butánovej kartuši. Tento návod uschovajte pre budúce použitie!

Použitie

Tento butánový varič THUNDER Typ KP06001 (ďalej len varič) je určený pre turistické účely k prevádzke vo vonkajšom prostredí k tepelnej príprave pokrmov.

Varič je spotrebič kategórie s priamym pretlakom butánu (I_{3B}).

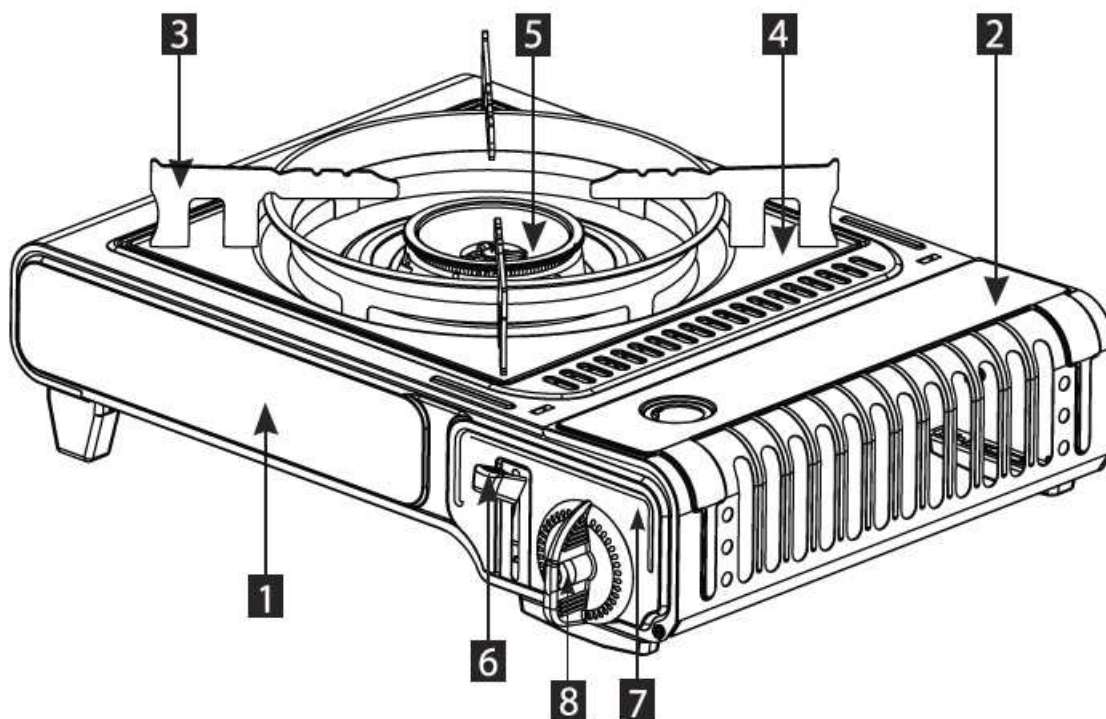
Varič je konštruovaný k spaľovaniu plynného butánu s priamym pretlakom.

Tento spotrebič sa používa iba s kartušou s ventilom (Typ KP02002) plnenú butánom, s obsahom 227 g, ktorá vyhovuje EN 417.

Pokus o pripojenie iných typov fliaš na plyn môže byť nebezpečný!

Pre iné druhy palív spotrebič nemožno použiť ani vykonať prestavbu spotrebiča!

Popis



- 1 - skriňa variča
- 2 - kryt priestoru pre kartuš s otvorom pre ľahké odklopenie
- 3 - varná mriežka
- 4 - odkvapkávací panel
- 5 - horák
- 6 - páčka k zafixovaniu kartuše
- 7 - ovládací panel
- 8 - ovládací gombík ventilu variča

Varič je dodávaný v praktickom plastovom kufri. Varič je dodávaný bez plynovej kartuše. Túto kartuš (Typ KP02002) možno objednať u výrobcu/dovozcu (MEVA-SK s.r.o. Rožňava, www.meva.sk) alebo u jeho obchodných partnerov.

Technické údaje

Zdroj	227 g kartuše s ventilom
Druh paliva	bután
Menovitý tepelný príkon	2,2 kW
Spotreba	160 g/h
Priemer trysky	Ø 0,6 mm
Rozmery variča	370 x 290 x 125 mm
Rozmery kufru	390 x 320 x 135 mm
Doporučený min. priemer varnej nádoby	Ø 120 mm
Povolený max. priemer varnej nádoby	Ø 180 mm
Hmotnosť variča (bez kartuše, bez kufru)	1,85 kg
Hmotnosť kufru	0,8 kg

Podmienky pre prevádzku variča

- **Používať len vo vonkajšom prostredí!**
- Varič je určený pre turistické účely k prevádzke vo vonkajšom prostredí.
- Varič pri prevádzke spotrebováva kyslík a v nevetraných uzavretých miestnostiach môže byť užívateľ vážne ohrozený na živote z dôvodu nedostatku kyslíka a zvýšenej koncentrácie CO!
- Je nutné zabrániť prípadnému nebezpečnému hromadeniu nespáleného paliva u spotrebiča! Bután je z fyzikálneho hľadiska ťažší ako vzduch a v prípade samovoľného úniku v dôsledku netesnosti klesá a hromadí sa pri zemi.

Pripojenie kartuše k variču

- Pomocou otvoru otvorte kryt priestoru pre kartuš.
- Skontrolujte stav a správne nasadenie tesniaceho gumeného O-kružku v pripojovacej časti ventilu variča (viď obr. A). V prípade potreby tesnenie vymeňte za bezchybné.
- Skontrolujte, či nie je znečistený horák.
- Presvedčte sa, že je ovládací ventil variča uzavretý. V prípade, že nie je, ho uzavrite otočením ovládacieho gombíka doprava (v smere hodinových ručičiek) na doraz (symbol: ●). Pokiaľ nie je ovládací ventil úplne uzavretý nemožno kartuši zafixovať pomocou páčky.
- Presvedčte sa, či je páčka (vľavo od ovládacieho gombíka ventilu variča) na zafixovanie kartuše v polohe Uvoľniť/UNLOCK (hore). Ak nie je, presuňte ju do tejto polohy.
- Odstráňte z kartuše ochrannú zátku.
- Vložte kartušu do priestoru pre kartušu vo variči tak, aby ventil kartuše bol v hrdle ventilu variča a natočte ju tak, aby aretačná páčka ventilu variča (umiestnená na ventile) zapadla do drážky na hrdle kartuše (viď obr. B).
- Páčku na zafixovanie kartuše presuňte do polohy Zafixovať/LOCK (dole až na doraz - viď obr. C), tým dôjde k pripojeniu kartuše do hrdla ventilu variča.
- Zatvorte kryt priestoru pre kartušu. Vetracie otvory priestoru pre kartušu nikdy nezakrývajte.
- Časť ventilu variča, ku ktorej sa pripája kartuša, chráňte pred znečistením, aby nečistoty neprichádzali s plynom až do trysky a neupchali ju.
- Po pripojení kartuše k variči vykonajte kontrolu tesnosti (viď Kontrola tesnosti).

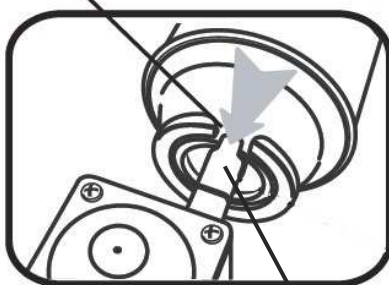
obr. A



O-kružok

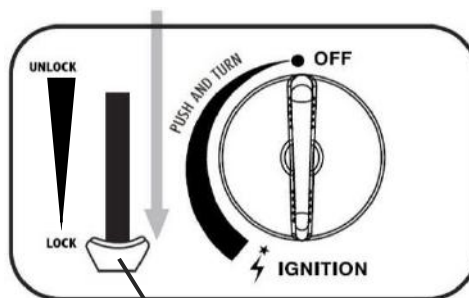
obr. B

drážka na hrdle kartuše



aretačná páčka

obr. C



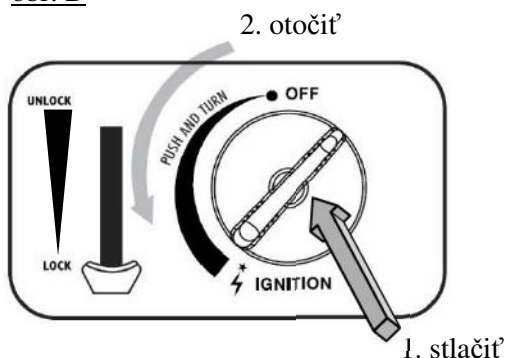
fixačná páčka

Zapaľovanie a zhášanie variča

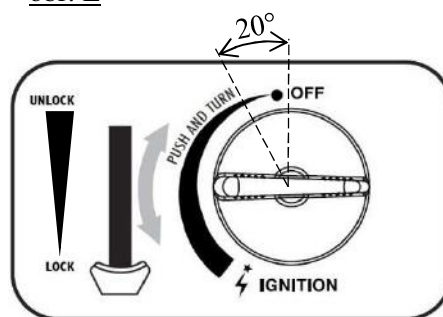
- Pred zapálením vykonajte kontrolu tesnosti (viď Kontrola tesnosti).
- Varič zapalujte vždy bez varnej nádoby na varnej mriežke.
- **Stlačte** a otočte gombík ovládacieho ventilu variča doľava (proti smeru hodinových ručičiek) na doraz (viď obr. D) až začujete cvaknutie (aktivácia piezozapaľovača - symbol: ⚡), tým dôjde k zapáleniu plynu piezozapaľovačom. V prípade potreby otočte gombík do krajnej polohy (aktivujte piezozapaľovač) niekoľkokrát, kým nedôjde k zapáleniu plynu.
- Intenzitu horenia nastavte uzatváraním (doprava) alebo otváraním (doľava) ovládacieho gombíka ventilu medzi polohami pre minimum (uhol cca 20°) a maximum (poloha pre zapálenie - symbol: ⚡) - viď obr. E.
- Pri nastavovaní minimálnej intenzity horenia (ovládací gombík v uhle menšom než cca 20°) môže dôjsť k nežiaducemu zhasnutí plameňa. V tom prípade okamžite uzavrite prívod plynu a po dostatočnom odvetraní (ak uniklo väčšie množstvo nespáleného paliva) opakujte postup pre zapálenie.
- Počas doby predhrievania alebo pri pohybe spotrebičom môže plyn horieť trepotavým plameňom. Doba predhrievania je cca 1 min.
- Zhášanie horáka vykonajte **úplným uzavretím** ovládacieho gombíka ventilu (otočením doprava na doraz). Presvedčte sa, že došlo k odtlačeniu ovládacieho gombíka (bez stlačenia nejde otočiť doľava). Ďalej skontrolujte, že plameň naozaj zhasol.
- **Po vypnutí variča** (v prípade, že ho nebudete ihneď znovu používať) z neho **vždy odpojte kartuši** (fixačná páčka do polohy Uvoľniť/UNLOCK - viď Odpojenie kartuše z variča a výmena kartuše) a po vychladnutí variča ju vyberte z priestoru pre kartušu!

Pozn.: V prípade zhasnutí plameňa (napr. pri silnom poryve vetra alebo pri nastavovaní minimálnej intenzity horenia) okamžite uzavrite prívod plynu úplným uzavretím ovládacieho gombíka ventilu doprava na doraz (symbol: ●), aby nedošlo k nebezpečnému nahromadeniu nespáleného paliva v priestore spotrebiča.

obr. D



obr. E



Bezpečnostné zariadenie (automatické odpojenie kartuše)

- Spotřebič je vybavený bezpečnostným zariadením, ktoré v prípade nadmerného zvýšenia tlaku plynu v kartuši (napr. pri nebezpečnom zahriatí kartuše) automaticky odpojí kartušu od variča a tým uzavrie prívod plynu do spotrebiča. Fixačná páčka sa prepne do polohy Uvoľniť/UNLOCK.
- Ak dôjde k automatickému odpojeniu kartuše, otočte ovládací gombík variča do polohy zatvorené (symbol: ●) a pred opätovným pripojením kartuše a zapálením variča nechajte spotrebič aj kartušu úplne vychladnúť!

Kontrola tesnosti

- Potretím penotvorným roztokom (napr. mydlovou vodou) skontrolujte, či neuniká plyn okolo spojenia ventilu variča s kartušou. Únik plynu sa prejaví tvorbou bublín v mieste netesnosti. Ovládací gombík variča musí byť v polohe zatvorené (symbol: ●)!
- **Je zásadne zakázané vykonávať kontrolu tesnosti pomocou otvoreného ohňa!!!**
- Kontrolu tesnosti prevádzajte vo vonkajšom prostredí, mimo zdroja zapálenia/vznietenia a mimo dosahu ostatných osôb!

Únik plynu

- V prípade úniku plynu (zápach plynu, hluk spôsobený unikajúcim plynom alebo tvorba bublín pri kontrole tesnosti), zatvorte ventil variča. Uhasťte v blízkom okolí všetok otvorený oheň a vypnite elektrické spotrebiče.
- Odpojte kartušu od variča.
- Pred opätovným použitím je nutné spotrebič skontrolovať a opraviť. Ak neodhalíte príčinu úniku, odovzdajte spotrebič odbornému servisu.
- Ak plyn uniká z kartuše a tento únik nejde zastaviť, preneste kartušu do otvoreného, vonkajšieho, dobre vetraného priestoru, bez akéhokoľvek zdroja zapálenia/vznietenia, a nechajte plyn z kartuše vyprchať a rozptýliť.
- Ak dôjde k úniku plynu v miestnosti (pri skladovaní), miestnosť riadne vyvetrajte.

Odpojenie kartuše z variča a výmena kartuše

- Zatvorte ventil variča, skontrolujte, či je horák pred odpojením kartuše zhasnutý a nechajte spotrebič úplne vychladnúť. Uvoľnite kartušu z ventilu variča presunutím fixačnej páčky do polohy Uvoľniť/UNLOCK (hore na doraz). Otvorte kryt priestoru pre kartušu a vyberte ju.
- Kartušu opatrite ochrannou zátkou.
- Po vybratí kartuše môže v spotrebiči zostať malé množstvo plynu. Stlačte gombík ventilu a otočte ním doľava na doraz, až začujete cvaknutie (páčka pre fixáciu je v polohe Uvoľniť - hore) a piezozapaľovač zapáli zvyšok plynu v spotrebiči. Nechajte dohorieť plameň a otočte gombík ventilu doprava na doraz.
- Pred pripojením novej kartuše k spotrebiču skontrolujte stav tesnenia.
- Kartušu vymieňajte vo vonkajšom prostredí, mimo akéhokoľvek zdroja zapálenia/vznietenia ako otvorený oheň, zapaľovací horák, elektrické zapaľovače, a mimo dosahu iných osôb!
- Po pripojení novej kartuše vykonajte kontrolu tesnosti (viď Kontrola tesnosti).
- Vyprázdnenú kartušu zlikvidujte podľa pokynov na kartuši.
- Kontrola, či je kartuša prázdna sa vykonáva jej zatrepáním (zatrepať a vypočuť hluk spôsobený kvapalinou).

Čistenie a údržba

- Spotrebič udržiavajte v suchu a čistote.
- Údržbu spotrebiča prevádzajte vždy v pravidelných intervaloch, pri zníženom výkone, v prípadoch väčšieho znečistenia a podľa potreby.
- Čistenie a údržba sa môže vykonávať len vtedy, ak je varič vypnutý, úplne vychladnutý a odpojený od kartuše.
- Čistenie vykonávajte bez použitia abrazívneho prostriedku. Nečistite spotrebič horľavými alebo korozívnymi čistiacimi prostriedkami. Pokiaľ budú znečistené otvory v horáku, očistite ich kefkou a chráňte ich pred vodou.
- Pre bezporuchový a bezpečný chod odporúčame na spotrebiči vykonávať pravidelnú servisnú prehliadku (viď Servis). Zároveň je potrebné vykonávať občasný dozor počas prevádzky spotrebiča.

Servis

- Frekvencia kontrol sa riadi platnou legislatívou príslušnej krajiny, kde je spotrebič používaný.
- Pre Českú republiku platí, že tento spotrebič nie je vyhradeným plynovým zariadením podľa Vyhlášky č. 21/1979 Zb. a nevzťahuje sa na neho povinnosť pravidelného vykonávania revízií revíznym technikom.
- Vykonajte min. 1x za rok dôkladnú prehliadku spotrebiča (vizuálna prehliadka, čistenie a údržba, skúška tesnosti, preskúšanie funkčnosti spotrebiča) a min. 1x za 2 roky vymeňte všetky tesniace prvky. Tieto činnosti musia byť vykonávané technicky zdatnou osobou. Neoprávnený zásah nekvalifikovanej osoby môže byť nebezpečný.

Závady a ich odstránenie

- **Pri odstraňovaní závad je nutné varič vypnúť, nechať ho úplne vychladnúť a odpojiť od kartuše!**
- Ak sa necítite natoľko technicky zdatní a niektoré činnosti uvedené v tomto návode (odstraňovanie porúch atď.) by Vám robili problémy, obráťte sa na odborný servis - výrobcu/dovozcu (MEVA-SK s.r.o., Rožňava, www.meva.sk)

Závaďa	Odstránenie závaďy
Horák variča nie je možné zapáliť.	- Skontrolujte stav naplnenia kartuše (po vybratí nie je pri zatrasení zistený žiadny pohyb tekutého obsahu kartuše). - Ak je kartuš príliš teplá, vyberte ju, nechajte ochladiť a znova skúste zapáliť horák (viď Zapalovanie a zhášanie variča). - Závaďa môže byť spôsobená upchatou tryskou. Odporúčame obrátiť sa na odborný servis - výrobcu/dovozcu. - Ak sa prejaví porucha na ventilu variča alebo na jeho ovládacom gombíku alebo na piezozapaľovaču, obráťte sa na odborný servis výrobcu/dovozcu. - Ak je zapaľovacia elektróda piezozapaľovača mokrá, nechajte ju uschnúť. - Ak je elektróda piezozapaľovača zhrdzavená očistite ju.
Znečistenie prekypeným jedlom.	Viď Čistenie a údržba.

Skladovanie

- Odpojte od spotrebiča kartuši (viď Odpojenie kartuše z variča a výmena kartuše).
- Odpojenú kartuši opatríte ochranou zátkou.
- Skladovanie kartuši musí byť v súlade s platnými miestnymi predpismi.
- Spotrebič skladujte v dodanom plastovom kufri, aby bolo zabránené jeho znečisteniu alebo poškodeniu.
- Spotrebič musí byť skladovaný v miestnostiach neobsahujúcich agresívne látky, pri odporúčanej teplote najmenej 10 °C a s relatívnou vlhkosťou vzduchu najviac 80 %.
- Kartušu skladujte na chladnom, suchom mieste.

Likvidácia spotrebiča a obalu

- Ak sa rozhodnete pre likvidáciu starého spotrebiča, či už pretože ste si zakúpili nový alebo pretože sa na starom vyskytla neopraviteľná závaďa, odneste ho na miesto k tomu určené (napr. Zber druhotných surovín, Zberný dvor apod.).
- Obal odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

Bezpečnostné požiadavky

- Varič smie obsluhovať iba dospelá osoba nad 18 rokov podľa tohto návodu! Pri prevádzke variča musí obsluha ďalej rešpektovať všeobecné požiarne bezpečnostné predpisy!
- Obsluha variča nesmie byť v žiadnom prípade zverovaná deťom!
- Chráňte spotrebič pred deťmi (pri použití aj skladovaní)!
- Pred pripojením kartuše skontrolovať použitie a dobrý stav tesnenia!
- Nepoužívať spotrebič, ktorý má poškodené alebo opotrebované tesnenia!
- Nepoužívať spotrebič, pokiaľ je netesný, poškodený alebo pokiaľ pracuje nesprávne!
- Ak Váš spotrebič nie je tesný (zápach plynu), okamžite ho preneste do vonkajšieho prostredia, do miesta bez otvoreného ohňa s dobrým vetraním, kde možno zistiť a zastaviť tento únik. Ak chcete vykonať kontrolu únikov Vášho spotrebiča, prevádzkajte to vo vonkajšom prostredí. Nesnažte sa zistiť úniky pomocou otvoreného ohňa, použite penotvorný roztok!
- **UPOZORNENIE:** prístupné časti môžu byť veľmi horúce. Zamedzte prístupu malých detí k spotrebiču!
- Pri manipulácii s horúcimi súčasťami (napr. varná nádoba) odporúčame používať ochranné rukavice!
- Používajte len varné nádoby v rovným dnom!
- Nepoužívajte varič s varnou platničkou/doskou (oceľovou, liatinovou, kameninovou)!
- Varič musí byť prevádzkovaný na vodorovnom povrchu!
- Pri prevádzke je nutné varič umiestniť na nehorľavú podložku a mať ho neustále pod dohľadom!
- Z hľadiska požiarnej bezpečnosti musí byť varič umiestnený najmenej 1 m od horľavých materiálov! Bezpečná vzdialenosť variče od priľahlých stien je min. 0,2 m a od stropu min. 1 m!
- Nekladte na varič veľkú varnú nádobu, ktorá by presahovala nad priestor pre kartušu, aby pri prevádzke nedošlo k nebezpečnému zahriatiu pripojenej kartuše! **Je prísne zakázané používať varné nádoby väčšie ako Ø 180 mm!**



- Nikdy nepoužívajte dva variče blízko seba!

- Nikdy neodstraňujte odrazovú fóliu na vnútornej strane krytu priestoru pre kartušu, ktorá čiastočne bráni prestupu tepla ku kartuši!
- Nepoužívajte varič na ostrom slnku, aby nedošlo k prílišnému zahriatiu variča a kartuše! Vyhľadajte tienisté miesto! Chráňte kartuši pred priamym slnečným žiarením!
- Kartušu nevystavujte teplotám vyšším ako 50 °C!
- Kartuša je na jedno použitie a nemožno ju znova naplniť!
- Kartušu neprerážajte, neprepichujte ani inak neotvárajte násilím a nehádzte do ohňa, ani po použití! Vyhadzujte na bezpečnom mieste!
- Dodržiavajte pokyny uvedené na kartuši!
- Nepoužívajte varič pri silnom vetre ani v daždi!
- Je zakázané používať spotrebič v miestnostiach a priestoroch pod úrovňou terénu!
- Ak je spotrebič v prevádzke, nepremiestňujte ho!
- Používajte spotrebič iba na varenie! Je zakázané používať ho na iné účely (napr. sušenie oblečenia, vykurovanie apod.)!
- Neupravujte spotrebič! Z bezpečnostných dôvodov neupravujte žiadne diely variča!
- Je zakázané prestavovať spotrebič na iný druh plynu!

Poznámka

Zmeny v technických údajoch sú vyhradené. Vyobrazenie vďaka neustálemu inovačnému postupu sú nezáväzné. Tlačové chyby vyhradené.

Záručné podmienky

Spotrebiteľovi sa poskytuje záruka na správnu funkciu zariadenia a má nárok na bezplatnú opravu alebo výmenu súčastí, ktoré by sa ukázali v záručnej dobe chybnými pre chybnú výrobu alebo skrytú vadu materiálu. Záruka sa nevzťahuje na bežné prevádzkové opotrebenie, závady vzniknuté úmyselným poškodením, hrubou neobalnosťou pri používaní, alebo ak vykoná kupujúci na výrobku úpravy alebo zmeny. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené neodborným zaobchádzaním či údržbou mimo rámec príslušného návodu na obsluhu.

Ak sa vyskytne nejaká nejasnosť ohľadom prevádzky či údržby spotrebiča, obráťte sa na odborný servis - výrobcu/dovozcu (MEVA-SK s.r.o. Rožňava, tel.: 058/7327483, www.meva.sk, email: gavaller.martin@meva.eu)

Záručná doba je 24 mesiacov odo dňa predaja.

Niektoré zmeny (bežné prevádzkové opotrebenie) na výrobku sa môžu prejaviť už po niekoľkých málo použitíach, pričom sa tým nijak nezníži úžitková hodnota výrobku.

Výrobca

M.I.T Limited

Room 601, Bldg 103, Park Tower, 5-GA, Yongsan-Dong, Yongsan-GU, Seoul 04385, Korea

Opravy a servis

Záručné i mimozáručné opravy tohto výrobku prevádza výrobca/dovozca:

MEVA-SK s.r.o. Rožňava
Krátka 574
049 51 Brzotín časť Bak
Slovenská republika

Tel.: 058/7327483, 3813806
E-mail: gavaller.martin@meva.eu
Internet: www.meva.sk

Adresa predajne:

.....

.....

Dátum predaja:

.....
Pečiatka predajne

.....
Podpis predávajúceho